

STADTGEMEINDE BRUNECK
Autonome Provinz Bozen-Südtirol



CITTÀ DI BRUNICO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

Beschluss des
Gemeindeausschusses

Delibera della
giunta comunale

Sitzung vom I riunione del
13.07.2026

Uhr I ore
16:00

Anwesend sind I sono presenti:

			A.	(*)	F.
Bruno Wolf	Der Bürgermeister	Il sindaco			
Antonio Bovenzi	Der Vizebürgermeister	Il vicesindaco			
Julia Engl	Die Stadträtin	L'assessora			
Lukas Neumair	Der Stadtrat	L'assessore			
Hannes Niederkofler	Der Stadtrat	L'assessore			
Stefanie Peintner	Die Stadträtin	L'assessora			
Daniel Schönhuber	Der Stadtrat	L'assessore			

A. =
F.=

abwesend bei der Sitzung | assente alla riunione
nimmt mittels Fernzugang teil | prende parte in modalità remota

(*)
=

abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes
assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Schriftführer: der Generalsekretär, Herr

Segretario: il segretario generale, signor

Paul Bergmeister

Vorsitzende/r:

Presidente:

Bruno Wolf

in der Eigenschaft als Bürgermeister.

in qualità di sindaco.

Gegenstand:

Mittelschulen. Ankauf von verschiedenen
Ausstattungs- und Einrichtungsgegenständen für das
Schuljahr 2026/2027. CUP: E14D26004480004.
Ernennung des einzigen Projektverantwortlichen und
Vormerkung der Ausgabenverpflichtung

Oggetto:

Scuole medie. Acquisto di varie attrezzature ed
arredi per l'anno scolastico 2026/2027. CUP:
E14D26004480004. Nomina del responsabile unico
del progetto e prenotazione dell'impegno di spesa

Mittelschulen. Ankauf von verschiedenen Ausstattungs- und Einrichtungsgegenständen für das Schuljahr 2026/2027. CUP: E14D26004480004. Ernennung des einzigen Projektverantwortlichen und Vormerkung der Ausgabenverpflichtung

Die Stadtgemeinde Bruneck ist für die ordentliche und außerordentliche Instandhaltung der Mittelschulen im Gemeindegebiet verantwortlich. Dazu gehört auch der Ankauf von verschiedenen Ausstattungs- und Einrichtungsgegenständen.

Die Direktionen der Mittelschulen in Bruneck haben den Bedarf an verschiedener Ausstattung für das Schuljahr 2026/2027 mitgeteilt.

Die geschätzte Ausschreibungssumme für die verschiedenen Lieferung beträgt € 145.000,00 inklusive Mehrwertsteuer.

Die Finanzierung ist gesichert, die Lieferung kann nun vergeben werden.

Gemäß Art. 17 Abs. 1 sowie Art. 50 Abs. 1 des Gver.D. Nr. 36 vom 31. März 2023 und gemäß Art. 26, Abs. 1, L.G. 17. Dezember 2015, Nr. 16 können Arbeiten bis € 150.000,00 und Dienstleistungen und Lieferungen bis € 140.000,00 direkt vergeben werden.

Im Sinne des Art. 15, Gver.D. vom 31. März 2023, Nr. 36 und des Art. 6, Abs. 2, L.G. 17. Dezember 2015, Nr. 16 ist für jedes einzelne Verfahren ein einziger Verfahrensverantwortlicher zu ernennen.

In Kenntnis des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, in geltender Fassung;

In Kenntnis des Gver.D. vom 31. März 2023, Nr. 36, in geltender Fassung;

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 und des Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: PDKrJ5ZTRLCxR4doP8Lqd-geUCFuvjL6V5pnFIXXXrpM=
- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: 1Q/Sinh9EFii1Shxam-FAgshA3T0mWdL72ZTAaNsmAYg=

Aufgrund

- des Einheitlichen Strategiedokuments 2026 – 2028 i.g.F., des Haushaltsvoranschlags des laufenden Finanzjahres i.g.F. und des Haushaltsvollzugsplanes i.g.F.;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 i.g.F.);
- des Landesgesetzes Nr. 25 vom 12.12.2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“ i.g.F.;

Scuole medie. Acquisto di varie attrezzature ed arredi per l'anno scolastico 2026/2027. CUP: E14D26004480004. Nomina del responsabile unico del progetto e prenotazione dell'impegno di spesa

La Città di Brunico è responsabile della manutenzione ordinaria e straordinaria delle scuole medie sul territorio comunale. Ciò comprende anche l'acquisto di varie attrezzature ed arredi.

Le direzioni delle scuole medie di Brunico hanno comunicato il fabbisogno di varie attrezzature per l'anno scolastico 2026/2027.

La somma stimata a base d'asta per le varie forniture ammonta a € 145.000,00 IVA inclusa.

Il finanziamento della fornitura risulta confermato perciò ora può essere affidato.

In base agli artt. 17 com. 1 nonché 50 com. 1 del D.Lgs. n. 36 del 31 marzo 2023 ed in base all'art. 26, com. 1 della L.P. 17 dicembre 2015, n. 16, lavori inferiori a € 150.000,00 e servizi e forniture inferiori a € 140.000,00 possono essere affidati direttamente.

Ai sensi dell'art. 15, D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 e dell'art. 6, comma 2, L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 per ogni singolo procedimento è da nominare un responsabile unico di procedimento.

Visto la L.P. del 17 dicembre 2015, n. 16, nel testo vigente;

Visti il D.Lgs. del 31 marzo 2023 n. 36 nel testo vigente;

Visti i pareri favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03/05/2018:

- parere tecnico con l'impronta digitale: PD-KrJ5ZTRLCxR4doP8LqdgeUCFuvjL6V5pnFIX-XXrpM=
- parere contabile con l'impronta digitale: 1Q/Sinh9EFii1ShxamFAgshA3T0mWdL72ZTAaNsmAYg=

Visti

- il Documento unico di programmazione 2026 – 2028 nel testo vigente, il bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente nel testo vigente e il piano esecutivo di gestione nel testo vigente;
- il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (legge regionale n. 2 del 03/05/2018 nel testo vigente);
- la legge provinciale n. 25 del 12/12/2016 “Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali” nel testo vigente;

- der Satzung der Stadtgemeinde Bruneck i.g.F.;
- der Verordnung über das Rechnungswesen i.g.F.;

- lo statuto della Città di Brunico nel testo vigente;
- il regolamento di contabilità nel testo vigente;

b e s c h l i e ß t

LA GIUNTA COMUNALE

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

d e l i b e r a

einstimmig durch Handerheben:

- 1) Die Lieferungen von verschiedenen Ausstattungs- und Einrichtungsgegenständen für die Mittelschulen im Gemeindegebiet werden zum Vergabebetrag von € 145.000,00 inklusive Mehrwertsteuer ausgeschrieben.
- 2) Die Lieferungen sind vollständig mit Eigenmitteln der Stadtgemeinde Bruneck finanziert.
- 3) Die Lieferungen werden durch eine telematische Direktvergabe gemäß Art. 26 und 27 des L.G. vom 17. Dezember 2015 Nr. 16, in geltender Fassung vergeben.
- 4) Im Sinne des Art. 15, Gver.D. vom 31. März 2023, Nr. 36 und des Art. 6, Abs. 2, L.G. 17. Dezember 2015, Nr. 16 wird als einziger Projektverantwortlicher (EPV) der Leiter der Dienststelle Stadtbauhof Matthias Pallua ernannt.
- 5) Die Gesamtausgabe wird wie folgt angelastet:

ad unanimità dei voti espressi per alzata di mano:

- 1) Le forniture di varie attrezzature ed arredi per le scuole medie sul territorio comunale vengono appaltati all'importo di € 145.000,00 IVA inclusa.
- 2) Le forniture sono finanziate interamente con mezzi propri della Città di Brunico.
- 3) Le forniture vengono appaltate tramite affidamento diretto con modalità telematica in base agli artt. 26 e 27 della L.P. del 17 dicembre 2015, n. 16, nel testo vigente.
- 4) Ai sensi dell'art. 15, D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 e dell'art. 6, comma 2, L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 viene nominato come responsabile unico del progetto (RUP) il responsabile del servizio Cantiere comunale Matthias Pallua.
- 5) La spesa totale viene imputata come segue:

SBH Ankauf und außerordentliche Instandhaltung von Möbel und Einrichtungsgegenständen Mittelschulen	Kapitel capitolo: 04022.02.010300 Verpflichtung impegno: 1093/2026	SBH Acquisto e manutenzione straordinaria mobili e arredi scuole medie
Grundlage	100.819,67 €	Imponibile
MwSt.	22 %	IVA
Gesamtsumme	123.000,00 €	Totale
Fälligkeit	Okt. ott. 2026	Scadenza

SBH Bau und außerordentliche Instandhaltung Mittelschulen	Kapitel capitolo: 04022.02.010900 Verpflichtung impegno: 1094/2026	SBH Costruzione e manutenzione straordinaria scuole medie
Grundlage	8.196,72 €	Imponibile
MwSt.	22 %	IVA
Gesamtsumme	10.000,00 €	Totale
Fälligkeit	Okt. ott. 2026	Scadenza

SBH Wissenschaftliche und didaktische Ausrüstung für die Mittelschulen	Kapitel capitolo: 04022.02.010500 Verpflichtung impegno: 1095/2026	SBH Attrezzature scientifiche e didattiche per le scuole medie
Grundlage	9.836,07 €	Imponibile
MwSt.	22 %	IVA
Gesamtsumme	12.000,00 €	Totale
Fälligkeit	Okt. ott. 2026	Scadenza

6) Dieser Beschluss wird im Sinne des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, Art. 183 in einer eigenen Abstimmung einstimmig für unverzüglich vollziehbar erklärt, damit die Lieferungen sofort ausgeschrieben werden können.

6) La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva mediante apposita votazione, all'unanimità dei voti, ai sensi della L.R. n. 2, del 03/05/2018 art. 183, affinché le forniture possano essere appaltati immediatamente.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, approvato e sottoscritto

Der Vorsitzende I Il presidente

Der Generalsekretär I Il segretario generale

Bruno Wolf

Paul Bergmeister

Jede Bürgerin und jeder Bürger kann während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist gegen alle Beschlüsse Einspruch beim Gemeindevausschuss erheben. Außerdem kann jede und jeder Betroffene innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, ogni cittadina e ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale contro tutte le deliberazioni. Inoltre ogni interessata e ogni interessato può presentare ricorso entro i termini di legge alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale.

Digital signiertes Dokument.

Documento firmato tramite firma digitale.